



Yr 20fed o Ionawr, 2026 | The 20th of January, 2026

**Pryderon am gytundeb arfaethedig  
rhwng S4C a'r BBC**

**Concerns about a proposed agreement  
between S4C and the BBC**

Annwyl Delyth Jewell

Rwy'n ysgrifennu atoch chi fel y Cadeirydd y Pwyllgor Diwylliant, Cyfathrebu, y Gymraeg, Chwaraeon, a Chysylltiadau Rhyngwladol ar ran Cymdeithas yr Iaith i fynegi pryderon ynghylch effaith y cytundeb ffrydio newydd arfaethedig rhwng S4C a'r BBC.

Yn dilyn cyhoeddiad gan S4C ar 14/01/26 am y cytundeb, un o'n pryderon yw'r perygl y gallai'r trefniant newydd hwn arwain at ddadflaenoriaethu Clic, sef yr unig wasanaeth ffrydio sydd wedi'i gynllunio'n llwyr o amgylch y Gymraeg a'i chynulleidfaoedd.

Rydym ar ddeall nad yw'r cytundeb rhwng y ddau ddarlledwr wedi'i gymeradwyo'n derfynol gan fyrddau'r ddau sefydliad eto; gofynnwn i chi felly wneud ymholiadau am ei effaith ar annibyniaeth a chynnaladwyedd S4C fel darlledwr annibynnol. Credwn ymhellach y dylai fod oedi rhag gweithredu'r cytundeb nes eich bod wedi derbyn y sicrwydd ac atebion ynghylch y peryglon posibl o ran lluosogrwydd y tirlun darlledu yng Nghymru ynghyd ag annibyniaeth a chynaliadwyedd S4C.

Mae'r cytundeb arfaethedig yn dod ar adeg pan welwn ni S4C yn dod yn fwyfwy dibynnol ar y BBC

I am writing to you as Chair of the Culture, Communications, Welsh Language, Sport, and International Relations Committee on behalf of Cymdeithas yr Iaith to express concerns about the impact of the proposed new streaming agreement between S4C and the BBC.

Following an announcement by S4C on 14/01/26 about the agreement, we are concerned that this new arrangement could lead to the deprioritisation of Clic, which is the only streaming service that is completely designed around the Welsh language and its audiences.

We understand that the agreement between the two broadcasters has not been finally approved by the boards of the two organisations yet; we therefore ask you to make inquiries about its impact on the independence and sustainability of S4C as an independent broadcaster. We believe that there should be a delay in implementing the agreement until you have received the assurances and answers regarding the potential dangers in terms of the plurality of the broadcasting landscape in Wales together with the independence and sustainability of S4C.

a llawer mwy o'r un cynnwys ar y ddwy sianel - yr un cyflwynwyr a llai o gynnwys gwreiddiol, llawer o ddeunydd yn cael ei ail-arddangos ar lwyfannau BBC Wales.

Ar hyn o bryd mae Clic yn cynnig profiad cymharol isradd mewn rhai agweddau. Er enghraifft nid yw ap teledu Clic yn gallu rhedeg o gwbl ar rai modelau o setiau teledu ac mae angen datrys hyn trwy gefnogi mwy o ddyfeisiau.[1] Enghraifft arall yw bod Clic ar wefan y sianel yn dangos hysbysebion sydd yn anfantais o gymharu gydag iPlayer.

Gallai rhoi mwy o flaenoriaeth i BBC iPlayer olygu bod Clic yn aros ei unfan neu ddim yn cael ei ddiweddarau a'i wella, fyddai yn golygu bod gwylwyr yn fwy tebygol o droi ar iPlayer dros Clic.

Mae Clic yn llawer mwy na gwasanaeth ffrydio, dylai fod yn brif gartref digidol teledu Cymraeg. Os ydyn ni o ddifrif am ddyfodol y Gymraeg yn y byd digidol, rhaid sicrhau bod gan Clic ddyfodol clir, gyda'r adnoddau a'r flaenoriaeth briodol. Mae cynyddu gwelededd yn bwysig, ond ni ddylai amlygrwydd ar blatfformau eraill ddod ar draul annibyniaeth y sianel na seilwaith digidol y Gymraeg. Ni ddylai cofleidio'r byd aml-lwyfan olygu bod y sianel Gymraeg yn anwybyddu ei phlatfform cynhenid.

Rydym yn credu bod dibynnu ar iPlayer yn peri risg sylweddol i S4C, gan ei fod yn golygu colli rheolaeth dros ddata am ddefnydd a'r algorithmau sy'n dethol a darparu cynnwys, ynghyd â thanseilio ei lluosogrwydd a'i hannibyniaeth.

Rydym yn galw ar S4C i roi ymrwymiad clir a chyhoeddus y bydd Clic yn brif gartref digidol teledu Cymraeg, gyda lefel o fuddsoddiad, datblygiad a gwelededd sydd fan leiaf yn cyfateb ag unrhyw bartneriaeth allanol.

Heb weld manylion llawn y cytundeb arfaethedig, ni allwn fod yn sicr pa effeithiau eraill y gallai'r cytundeb arfaethedig rhwng S4C a'r BBC ei gael. Gofynnwn i chi wneud cais am oedi'r cytundeb nes

The proposed agreement comes at a time when we see S4C becoming increasingly dependent on the BBC and much more of the same content on both channels - the same presenters, less original content and a lot of material being repeated on BBC Wales platforms.

At present Clic offers a relatively inferior experience in some respects. For example the Clic TV app is not able to run at all on some models of TV sets and this needs to be resolved.[1] Another example, Clic on the channel's website shows advertisements which puts it at a disadvantage compared to iPlayer.

Prioritising BBC iPlayer could mean that Clic is not updated and improved, which would mean that viewers are more likely to switch to iPlayer over Clic.

Clic is much more than a streaming service, it should be the main digital home of Welsh TV. If we are serious about the future of the Welsh language in the digital world, we must ensure that Clic has a clear future, with the appropriate resources and priority. Increasing visibility is important, but prominence on other platforms should not come at the expense of the channel's independence or the digital infrastructure of the Welsh language. Embracing the multi-platform world should not mean that the Welsh language channel ignores its native platform.

We believe that relying on iPlayer poses a significant risk to S4C, as it means losing control over usage data and the algorithms that select and provide content, together with undermining its diversity and independence.

We are calling on S4C to give a clear and public commitment that Clic will be the main digital home of Welsh television, with a level of investment, development and visibility that is at least equivalent to any external partnership.

Without having seen the full details of the proposed agreement, we cannot be sure what other effects

eich bod wedi derbyn atebion llawn ynghylch yr holl gwestiynau sy'n cael eu codi trwy hynny.

Yn olaf, nodwn fod y cyhoeddiad am iPlayer yn tanlinellu'r angen brys i ddatganoli pwerau darlledu i Gymru. Heb rym deddfwriaethol clir yn y Senedd dros seilwaith cyfryngau yng Nghymru, bydd y Gymraeg yn parhau i fod yn agored i benderfyniadau a blaenoriaethau yn Llundain. Mae'n bryd symud y tu hwnt i drefniadau partneriaeth ansicr, a sicrhau bod amlygrwydd y Gymraeg yn hawl statudol ar bob sgrin ac ar draws platfformau digidol.

[1] Manylion am y modelau o setiau teledu sy'n gallu rhedeg ap Clic:

<https://www.s4c.cymru/cy/sut-i-wylio-s4c/teledu-clyfar/>

the proposed agreement between S4C and the BBC could have. We ask that you request the agreement is delayed until you have received full answers regarding all the questions raised.

Finally, the announcement about iPlayer underlines the urgent need to devolve broadcasting powers to Wales. Without clear legislative power in the Senedd over media infrastructure in Wales, the Welsh language will continue to be open to decisions and priorities of London. It is time to move beyond uncertain partnership arrangements, and ensure that the prominence of the Welsh language is a statutory right on all screens and across digital platforms.

[1] Details about the television set models that can run the Clic app:

<https://www.s4c.cymru/en/how-to-watch-s4c/smart-tvs>

Yr eiddoch yn gywir,

Mirain Owen

Grŵp Dyfodol Digidol  
Cymdeithas yr Iaith Gymraeg